

# **Gemeindeblatt Nr. 1/2022**

## **Februar 2022**

- **Behördenverzeichnis**
- **Funktionäre**
- **Sozialer Wegweiser**
- **Vereinsverzeichnis**
- **Kehrichtmerkblatt 2022**



*...sachverständig*



Spar- und Leihkasse Wynigen  
CH-3472 Wynigen  
Tel. 034-415 77 77  
[www.slwynigen.ch](http://www.slwynigen.ch)

**klein, persönlich, zuverlässig**

## Inhaltsverzeichnis

ZAHLENSPIEGEL DER GEMEINDE HEIMISWIL.....	4
GRUSSWORT GEMEINDEPRÄSIDENT .....	5
BEHÖRDENVERZEICHNIS.....	6
FUNKTIONÄRE / AMTSSTELLEN / SOZIALER WEGWEISER.....	15
ORIENTIERUNG AUS DEM GEMEINDERAT .....	23
ORIENTIERUNG AUS DER BILDUNGSKOMMISSION.....	24
ORIENTIERUNG AUS DER BAUKOMMISSION.....	26
ORIENTIERUNG AUS DER KOMMISSION FÜR GESELLSCHAFT UND KULTUR.....	27
ORIENTIERUNG AUS DEM FACHAUSSCHUSS FEUERWEHR.....	31
ORIENTIERUNG AUS DER VERWALTUNG.....	33
VERSCHIEDENES .....	34
VEREINSVERZEICHNIS / PARTEIEN.....	38
VERANSTALTUNGSKALENDER .....	39
KEHRICHTMERKBLATT 2022 .....	41

### **Herausgabe:**

Gemeindeverwaltung Heimiswil  
Oberdorf 1  
3412 Heimiswil  
Tel. 034 420 40 40  
Fax. 034 423 37 22  
@ gemeindeverwaltung@heimiswil.ch  
www.heimiswil.ch

### **Redaktion:**

Claudia Ellenberger, Gemeindeschreiberin

### **Druck:**

Haller + Jenzer AG, Buchmattstrasse 11, 3401 Burgdorf

### **Auflage:**

820 Exemplare

## ***Zahlenspiegel der Gemeinde Heimiswil***

---

### Zahlenspiegel der Gemeinde Heimiswil Jahr 2021

1.2	‰ Liegenschaftssteuer
1.84	Anlage Gemeindesteuer
0.23	Anlage Kirchensteuer Reformierte Kirchgemeinde
548	Meter über Meer - tiefster Punkt (Matten)
615	Meter über Meer - Standort Dorf (Kirche)
870	Meter über Meer - höchster Punkt (Luegwald, Hirsegg)
1250	Erste urkundliche Erwähnung
1463	Einwohner/innen im Jahr 1850
2318	Einwohner/innen im Jahr 1950
1576	Einwohner/innen im Jahr 2000
1596	Einwohner/innen im Jahr 2005
1641	Einwohner/innen im Jahr 2010
1610	Einwohner/innen im Jahr 2015
1650	Einwohner/innen im Jahr 2021
80	Zuzüge 2021
92	Wegzüge 2021
11	Geburten 2021
16	Todesfälle 2021
5	Eheschliessungen 2021
627	Stimmberechtigte Frauen in der Gemeinde
615	Stimmberechtigte Männer in der Gemeinde
1'242	Anzahl Stimmberechtigte in der Gemeinde
7'467'252	Wald in m <sup>2</sup>
49'945	Unproduktiver Boden in m <sup>2</sup>
15'852'695	Übrige Fläche in m <sup>2</sup>
23'369'892	Gesamtfläche in m <sup>2</sup>
35	Eingereichte Baugesuche 2021

## **Grusswort Gemeindepräsident**

---

Wir sind eine Emmentaler Landgemeinde mit 1'650 Einwohnern und einer Grösse von 23 km<sup>2</sup>. Nur 10 km von der Autobahn A1 und 4 km von Burgdorf entfernt, erreichen Sie von Westen her das ländliche Dorf Heimiswil mit Kirche, Gewerbe, Detailhandel und Verwaltung. Gut verteilt liegen diverse Neubaugebiete in mehreren Geländekammern neben eindrucksvollen Landwirtschaftsbauten. Von Norden via Wynigen kommend, geniessen Sie im Kaltacker die prächtige Aussicht auf den Jura, die schönen Weiler mit den schmucken Bauernhöfen, aber auch die zwei gut eingebetteten, kleinen Neubaugebiete. Unseren Wappenbaum, die rund 1000-jährige Eibe, können Sie im Gerstler bestaunen. Aus Osten von Affoltern her über die Lueg gelangen Sie einerseits in die Exklave Hirsegg zuhinterst im Kappelengraben an der Quelle des Öschbachs, aber auch nach Rotenbaum mit den herrlichen Wanderwegen auf der Egg und den Bikerouten. Bei entsprechender Fernsicht grüsst ein prachtvolles Alpenpanorama. Vom Süden aus erreichen Sie unsere Gemeinde von Rüegsau her durch den Rinderbach oder von Oberburg aus via dem in einer schönen Hügellandschaft gelegenen Weiler Busswil.

Diverse KMUs und die Landwirtschaft bieten wertvolle Arbeitsplätze an. Ich hoffe, dass die vielen Pendlerinnen und Pendler nach getaner Arbeit am Abend gerne in unsere Gemeinde zurückkehren und am reichen und vielfältigen Vereins- und Dorfleben teilnehmen.

Verkehrstechnisch sind wir mit einem Stundentakt und dem Nachttaxi an den Verkehrsknotenpunkt Burgdorf, bzw. im Rinderbach mit dem Bus nach Hasle-Rüegsau an die S4 angebunden. *Fahrt auf Verlangen* – zusammen mit Nachbargemeinden kann heute das neue, äusserst praktische Emmentaler Mobilitätsangebot mybuxi.ch genutzt werden. Sie buchen einfach mit der mybuxi App. Wir freuen uns, dass im Kipfgraben die Bauarbeiten an der neuen Radverbindung nach Burgdorf gut voran kommen und somit die wichtige Verkehrsverbindung sicherer gestaltet werden kann.

An den zwei gut ausgebauten Schulstandorten Heimiswil und Kaltacker werden je die Kindergarten- und Primarstufe angeboten, in Heimiswil dazu eine Realklasse. Sekundarschülerinnen und –schüler besuchen eine der vier Sekundarschulen in unseren Nachbargemeinden. Mit der laufenden Ortsplanungsrevision wollen wir unsere Gemeinde weiterentwickeln.

Ich hoffe, dass ich Ihr Interesse geweckt habe. Heimiswil ist ein Ort, wo es sich sehr gut leben lässt. Bereits Jeremias Gotthelf schrieb in seinem Buch *Elsi, die seltsame Magd*: "Hier in Heimiswil beginnen die glitzernden Emmentalerhäuser, die appetitlichsten Bauernhäuser der Schweiz, vielleicht der ganzen Welt..." Noch immer, 178 Jahre später, hat dieser Satz seine Gültigkeit.

Wir freuen uns, Sie in Heimiswil zu begrüssen.

Jürg Burkhalter, Gemeindepräsident

### **Gemeindepräsident**

---

**Burkhalter Jürg**  
Schindelgasse 1  
3412 Heimiswil

Tel. P: 034 422 97 65  
E-Mail: burkhalter.heimiswil@bluewin.ch

### **Gemeindevizepräsidentin**

---

**Stalder Ursula**  
Rinderbach 568  
3418 Rüegsbach

Tel. P: 034 461 12 15  
E-Mail: f.u.stalder@bluewin.ch

### **Revisionsstelle**

---

**CORE Revision AG**  
Eigerstrasse 60  
3007 Bern

Tel.: 031 329 20 20  
E-Mail: bern@core-partner.ch

# Gemeinderat Heimiswil

---

<b>Präsident</b>	<b>Widmer Hans Ulrich</b> Ferrenberg 351 3413 Kaltacker	Tel. P: 034 422 81 41 E-Mail: hawika@gmx.ch
<b>Vizepräsident</b>	<b>Widmer Peter</b>	
<b>Finanzen</b>	<b>Lüthi Gerda</b> Kipfberg 18 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 16 59 E-Mail: gerda.hermanides@ bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Widmer Hans Ulrich</b>	
<b>Bau, Ver- und Entsorgung</b>	<b>Grossenbacher Beat</b> Zelg 96 3412 Heimiswil	Tel. P: 079 374 75 09 E-Mail: grossenbacher.beat@ bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Widmer Klaus</b>	
<b>Strassen und Gewässer</b>	<b>Widmer Peter</b> Rumistal 300 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 423 14 66 E-Mail: widm@gmx.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Grossenbacher Beat</b>	
<b>Gesellschaft und Kultur</b>	<b>Burkhalter Peter</b> Maurerhaus 557 3413 Kaltacker	Tel. P: 034 435 03 77 E-Mail: burkhalter_p@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Tschanz Ulrich</b>	
<b>Bildungswesen</b>	<b>Tschanz Ulrich</b> Oberdorf 5 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 423 07 78 E-Mail: tschanz-ueli@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Burkhalter Peter</b>	
<b>Umwelt und Sicherheit</b>	<b>Widmer Klaus</b> Hofern 205 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 65 92 E-Mail: klauswidmer@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Lüthi Gerda</b>	
<b>Sekretariat</b>	<b>Ellenberger Claudia</b> Gemeindeverwaltung 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 420 40 43 E-Mail: c.ellenberger@heimiswil.ch

## Baukommission Heimiswil

---

<b>Präsident</b>	<b>Grossenbacher Beat</b> Zelg 96 3412 Heimiswil	Tel. P: 079 374 75 09 E-Mail: grossenbacher.beat@bluewin.ch
<b>Vizepräsident</b>	<b>Bracher Urs</b>	

<b>Baupolizei</b>	<b>Leuenberger Andreas</b> Bodenmatt 87 3412 Heimiswil	Tel. P: 079 456 37 29 E-Mail: res.leu@hotmail.com
<b>Stellvertreter</b>	<b>Gygax Thomas</b>	

<b>Wasserversorgung</b>	<b>Bracher Urs</b> Brühlfeld 9 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 22 60 E-Mail: ursbracher@bracherdental.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Leuenberger Hans</b>	

<b>Abwasserentsorgung</b>	<b>Leuenberger Hans</b> Gruben 287 3418 Rüegsbach	Tel. P: 034 461 19 78 E-Mail: haba.leuenberger@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Bracher Urs</b>	

<b>Abfallbeseitigung</b>	<b>Gygax Thomas</b> Scheidgässli 1 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 07 52 E-Mail: cornelia.gygax74@gmail.com
<b>Stellvertreter</b>	<b>Leuenberger Andreas</b>	

<b>Sekretariat</b>	<b>Bleuer Michael</b> Gemeindeverwaltung 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 420 40 45 E-Mail: m.bleuer@heimiswil.ch
--------------------	---	--

## Kommission für Strassen und Wasserbau

---

<b>Präsident</b>	<b>Widmer Peter</b> Rumistal 300 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 423 14 66 E-Mail: widm@gmx.ch
<b>Vizepräsident</b>	<b>Leuenberger Viktor</b>	
<b>Werkhof</b>	<b>Held Ueli</b> Oelbach 277 3415 Rüegsausachen	Tel. P: 034 461 14 50 E-Mail: biohof.held@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Glauser Andreas</b>	
<b>Gemeindestrassen</b>	<b>Glauser Andreas</b> Gerstler 330 3413 Kaltacker	Tel. P: 032 511 39 26 E-Mail: glauserres@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Leuenberger Viktor</b>	
<b>Wanderwege</b>	<b>Leuenberger Viktor</b> Niederdorf 2 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 423 05 24 E-Mail: leuenberger.viktor@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Sommer Adrian</b>	
<b>Wasserbau</b>	<b>Sommer Adrian</b> Hübeli 547 3472 Wynigen	Tel. P: 034 415 23 69 E-Mail: sommer.kloetzli@bluewin.ch
<b>Stellvertreter</b>	<b>Held Ueli</b>	
<b>Sekretariat</b>	<b>Bleuer Michael</b> Gemeindeverwaltung 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 420 40 45 E-Mail: m.bleuer@heimiswil.ch
<b>Werkhof</b>	<b>Wyss André</b> Teamleiter Werkhof Kirchmatte 1 3412 Heimiswil	Tel. 034 422 22 01 E-Mail: werkhof.h_wil@bluewin.ch

## Kommission für das Bildungswesen

---

<b>Präsident</b>	<b>Tschanz Ulrich</b> Oberdorf 5 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 423 07 78 E-Mail: tschanz-ueli@bluewin.ch
<b>Vizepräsidentin</b>	<b>Linder Andrea</b>	
<b>Schulräume Abwarte</b>	<b>Bernhard Susanne</b> Katzbrunnen 69 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 17 02 E-Mail: bernhard.susanne@bluewin.ch
<b>Schul- betriebliche Anliegen</b>	<b>Wüthrich Ruth</b> Bühl 7 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 06 91 E-Mail: wuethrich-schneider@bluewin.ch
<b>Schulplanung und Qualitäts- entwicklung</b>	<b>Aebi Patrick</b> Hirzegg 542 3416 Affoltern i.E.	Tel. P: 034 435 16 89 E-Mail: p.aebi@lmg-grasswil.ch
<b>Externe Schule / Schüler- transporte</b>	<b>Linder Andrea</b> Bühl 26 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 422 03 65 E-Mail: andrea.linder@bluewin.ch
<b>Schulleitung</b>	<b>Burkhalter Jürg</b> Schindelgasse 1 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 422 97 65 E-Mail: juerg.burkhalter@schuleheimiswil.ch
<b>Schulleitung</b>	<b>Stofer Beatrice</b> Oberdorf 20 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 422 59 68 E-Mail: beatrice.stofer@schuleheimiswil.ch
<b>Sekretariat</b>	<b>Ellenberger Claudia</b> Gemeindeverwaltung 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 420 40 43 E-Mail: c.ellenberger@heimiswil.ch

## Kommission für Gesellschaft und Kultur

---

<b>Präsident</b>	<b>Burkhalter Peter</b> Maurerhaus 557 3413 Kaltacker	Tel. P: 034 435 03 77 E-Mail: burkhalter_p@bluewin.ch
<b>Vizepräsidentin</b>	<b>Widmer Annemarie</b>	
<b>Zusammen- leben Jung bis Alt</b>	<b>Held Sandra</b> Oelbach 276 3415 Rüegsausachen	Tel. P: 079 673 81 45 E-Mail: sandra.held21@gmail.com
<b>Gesundheits- wesen, Friedhof</b>	<b>Jost Edith</b> Ried 226 3412 Heimiswil	Tel. P: 079 752 17 01 E-Mail: jostpeter@sunrise.ch
<b>Tourismus, Marketing, öffentlicher Verkehr, Dorfvereine</b>	<b>Valloncini Roberto</b> Hofern 211 3412 Heimiswil	Tel. P: 076 394 00 87 E-Mail: varoberto@bluewin.ch
<b>Kultur</b>	<b>Widmer Annemarie</b> Busswil 253 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 25 82 E-Mail: am_widmer@gmx.ch
<b>Sekretariat</b>	<b>Stoll Gabriela</b> Gemeindeverwaltung 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 420 40 44 E-Mail: g.stoll@heimiswil.ch

## Fachausschuss Gemeindeliegenschaften

---

<b>Präsidentin</b>	<b>Lüthi Gerda</b> Kipfberg 18 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 16 59 E-Mail: gerda.hermanides@bluewin.ch
<b>Liegenschaften Dorf</b>	<b>Liechti Hans Ulrich</b> Busswil 246 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 07 72 E-Mail: liechti-gerber@bluewin.ch
<b>Liegenschaften Kaltacker</b>	<b>Güdel Fritz</b> Bickigen 399 3472 Wynigen	Tel. P: 034 415 16 77 E-Mail: guedel.fritz@bluewin.ch
<b>Sekretariat</b>	<b>Warburton Nadine</b> Gemeindeverwaltung 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 420 40 41 E-Mail: n.warburton@heimiswil.ch

## Fachausschuss Feuerwehr

---

<b>Präsident</b>	<b>Widmer Klaus</b> Hofern 205 3412 Heimiswil	Tel. P: 034 422 65 92 E-Mail: klauswidmer@bluewin.ch
<b>Vizepräsident</b>	<b>Schertenleib Hansulrich</b>	
<b>Feuerwehr- kommandant</b>	<b>Schertenleib Hansulrich</b> Sandgrube 444 3413 Kaltacker	Tel. P: 079 775 72 79 E-Mail: scherti82@bluewin.ch
<b>Vize- kommandant</b>	<b>Blaser Daniel</b> Kaltackerstrasse 3 3412 Heimiswil	Tel. P: 079 757 45 72 E-Mail: blaser_daniel@bluewin.ch
<b>Ausbildungs- verantwort- licher</b>	<b>Rutschi Oliver</b> Hofern 204 3412 Heimiswil	Tel. P: 078 770 60 27 E-Mail: rutschi@windowslive.com
<b>Material- verwalter</b>	<b>Oppliger Urs</b> Niederdorf 5 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 422 18 49 E-Mail: urs_oppliger@bluewin.ch
<b>Fourierin</b>	<b>Bieri Nadia</b> Rinderbach 3 3418 Rüegsbach	Tel. G: 034 461 69 12 E-Mail: nadia_bieri@bluewin.ch
<b>Sekretariat</b>	<b>Stadler Svenja</b> Gemeindeverwaltung 3412 Heimiswil	Tel. G: 034 420 40 47 E-Mail: s.stadler@heimiswil.ch

# Gemeindeverwaltung Heimiswil

---

Oberdorf 1

3412 Heimiswil

Tel.: 034 420 40 40

Fax.: 034 423 37 22

E-Mail: [gemeindeverwaltung@heimiswil.ch](mailto:gemeindeverwaltung@heimiswil.ch)

<b>Gemeinde- schreiberin</b>	<b>Ellenberger Claudia</b>	Tel.: 034 420 40 43 E-Mail: <a href="mailto:c.ellenberger@heimiswil.ch">c.ellenberger@heimiswil.ch</a>
----------------------------------	--------------------------------	---

<b>Gemeinde- schreiberin-Stv.</b>	<b>Stadler Svenja</b>	Tel.: 034 420 40 47 E-Mail: <a href="mailto:s.stadler@heimiswil.ch">s.stadler@heimiswil.ch</a>
---------------------------------------	---------------------------	---

<b>Finanz- verwalterin</b>	<b>Warburton Nadine</b>	Tel.: 034 420 40 41 E-Mail: <a href="mailto:n.warburton@heimiswil.ch">n.warburton@heimiswil.ch</a>
--------------------------------	-----------------------------	---

<b>Finanzverwaltung + Gesellschaft &amp; Kultur</b>	<b>Stoll Gabriela</b>	Tel.: 034 420 40 44 E-Mail: <a href="mailto:g.stoll@heimiswil.ch">g.stoll@heimiswil.ch</a>
---	---------------------------	---

<b>Bauverwaltung</b>	<b>Bleuer Michael</b>	Tel.: 034 420 40 45 E-Mail: <a href="mailto:m.bleuer@heimiswil.ch">m.bleuer@heimiswil.ch</a>
----------------------	---------------------------	---

<b>AHV- Zweigstellen- leiterin</b>	<b>Schüpbach Sandra</b>	Tel.: 034 420 40 46 E-Mail: <a href="mailto:s.schuepbach@heimiswil.ch">s.schuepbach@heimiswil.ch</a>
--	-----------------------------	---

<b>Lernende</b>	<b>Fischer Alessia</b>	Tel.: 034 420 40 40 E-Mail: <a href="mailto:a.fischer@heimiswil.ch">a.fischer@heimiswil.ch</a>
-----------------	----------------------------	---

## Öffnungszeiten:

Montag	08.00 - 11.30	14.00 - 16.30
Dienstag	08.00 - 11.30	geschlossen
Mittwoch	08.00 - 11.30	geschlossen
Donnerstag	08.00 - 11.30	14.00 - 18.00
Freitag	08.00 - 11.30	Telefon & Schalter geschlossen

---

## Fachausschuss für Wahlen und Abstimmungen 2022/23

### • Zentralpräsidentin: Briefliche Stimmabgabe

Bernhard Maag	Elisabeth	Oelbach 274	3415	Rüegsauschachen
---------------	-----------	-------------	------	-----------------

### • Gruppe Briefliche Stimmabgabe

Cartier	Philippe	Längenbächli 37	3412	Heimiswil
Adam	Evelyne	Bühl 3	3412	Heimiswil
Christen	Sonja	Gutisberg 362	3413	Kaltacker
Gäumann Tokar	Gabriela	Brühlfeld 14	3412	Heimiswil
Kämpfer	Claudia	Brühlfeld 5	3412	Heimiswil
Siegenthaler	Tina	Ried 227	3412	Heimiswil
Illgen	Sarah	Rüglen 24a	3412	Heimiswil
Bühler	Stefanie	Schindelgasse 49	3412	Heimiswil
Leuenberger	Thomas	Kaltackerstrasse 17	3412	Heimiswil

### • Lokalpräsident: Urnendienst Schulhaus Dorf

Rohrbach	Alexander	Sonnenrain 14	3412	Heimiswil
----------	-----------	---------------	------	-----------

### • Gruppe Urnendienst

Gerber	Marianne	Muhlern 66	3412	Heimiswil
Ruprecht	Anina	Brühlfeld 1	3412	Heimiswil
Aebi	Patrick	Hirsegg 542	3416	Affoltern i. E.
Schär	Barbara	Längenbächli 37	3412	Heimiswil
Schertenleib	Ursula	Junkholz 221	3412	Heimiswil
Geiser	Marion	Rotmatt 266	3412	Heimiswil

### Für das Jahr 2022 wurden folgende Abstimmungsdaten festgelegt:

13. Februar 2022	eidgenössische und kantonale Abstimmungen
27. März 2022	Grossratswahlen
15. Mai 2022	eidgenössische und kantonale Abstimmungen
25. September 2022	eidgenössische und kantonale Abstimmungen
27. November 2022	eidgenössische und kantonale Abstimmungen Gemeindewahlen

## ***Funktionäre / Amtsstellen / Sozialer Wegweiser***

<b>Funktion*</b>	<b>Name, Vorname, Adresse</b>	<b>Telefon</b>
<i>*in alphabetischer Reihenfolge</i>		
<b>Abgabestelle Mofanummern</b>	Strassenverkehrs- und Schifffahrtsamt Kanton Bern Schermenweg 5, Postfach, 3001 Bern	031 635 80 80
<b>Alimentenbe- vorschussung</b>	Regionaler Sozialdienst Oesch-Emme, Dorfstrasse 3, 3472 Wynigen	034 415 77 07
<b>Altersberatung</b>	Pro Senectute, Lyssachstrasse 17, 3400 Burgdorf	034 420 16 50 burgdorf@be.pro- senectute.ch
<b>Anzeiger Annahmestelle</b>	Gemeindeverwaltung Oberdorf 1, 3412 Heimiswil	034 420 40 40
	<b>Pumpwerke Gutisberg:</b> Lüdi Hans Ulrich Gutisberg 371, 3413 Kaltacker	034 422 89 05
	<b>Pumpwerk Busswil:</b> Lüthi Patrick Busswil 244, 3412 Heimiswil	034 422 80 58
	<b>Pumpwerk Hub:</b> Rutschi Andreas Hub 431, 3413 Kaltacker	034 423 17 03
<b>ARA Pumpenwarte</b>	<b>Pumpwerk Oelbach:</b> Held Fritz, Oelbachrain 278 3415 Rüegsausachen	034 461 17 14
	<b>Pumpwerk Ferrenberg:</b> Mühlethaler Gottfried Ferrenberg 345, 3413 Kaltacker	034 422 66 86
	<b>Pumpwerk Kaltacker:</b> Schertenleib Fritz Kaltacker 312, 3413 Kaltacker	034 422 71 17
	<b>Pumpwerk Wil</b> Schürch Andreas Wil 409, 3413 Kaltacker	034 423 16 82
<b>Arbeitsamt</b>	<b>RAV Burgdorf</b> Oberburgstrasse 8, 3400 Burgdorf	031 636 13 22 rav.burgdorf@vol.be.ch

<b>Ärzte</b>	<p><b>Gruppenpraxis Sigristenhaus</b> Oberdorf 3, 3412 Heimiswil</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Dr. med. Claudia Anderegg,</b> Allgemeine innere Medizin FMH, FA APPM für psychosomatische und psychosoziale Medizin</li> <li>- <b>Dr. med. Andreas Hohl,</b> Allgemeine Innere Medizin FMH</li> <li>- <b>Dajana Schmid,</b> Eidg. anerkannte Physiotherapeutin, Fachpsychologin für Psychotherapie FSP, Schematherapeutin</li> <li>- <b>Marina Chételat,</b> Eidg. anerkannte Psychotherapeutin</li> <li>- <b>Karin Müller,</b> Physiotherapie</li> <li>- <b>Cecile Fidan,</b> MSC Psychologin FSP</li> <li>- <b>Anina Ruprecht,</b> medizinische Massage</li> </ul>	<p>034 427 28 28 www.gruppenpraxis-heimiswil.ch</p> <p>Medphone 0900 57 67 47</p>
<b>Bäuerliches Sorgentelefon</b>	<p>Notfalldienst Burgdorf-Heimiswil (zuerst Hausarzt anrufen)</p> <p>Trägerschaft:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Schweiz. Bäuerinnen und Landfrauenverband</li> <li>- Schweiz. Ref. Arbeitsgemeinschaft Kirche und Landwirtschaft</li> <li>- Schweiz. Katholische Bauernvereinigung</li> <li>- Entwicklung der Landwirtschaft und des ländlichen Raums</li> </ul>	<p>041 820 02 15 www.bauernfamilie.ch info@baeuerliches-sorgentelefon.ch</p>
<b>Baukontrolleur</b>	<p>Gemeindeverwaltung Oberdorf 1, 3412 Heimiswil</p>	034 420 40 40
<b>Berner Gesundheit Zentrum Emmental-Oberaargau</b>	<p>Bahnhofstrasse 90 3400 Burgdorf</p>	<p>034 427 70 70 burgdorf@beges.ch www.berner-gesundheit.ch</p>
<b>Berufsberatung für Jugendliche und Erwachsene</b>	<p>Berufsberatungs- und Informationszentrum BIZ Burgdorf Dunantstrasse 7a 3400 Burgdorf</p>	<p>031 635 52 00 biz-burgdorf@be.ch</p>
<b>Bestattungsunternehmen</b>	<p>Schreinerei Stalder Rinderbach 568, 3418 Rüegsbach</p>	<p>Tel 034 461 12 15 Fax 034 461 38 80 www.stalder-bestattungen.ch info@stalder-bestattungen.ch</p>

<b>Besucherdienst Kirchgemeinde Heimiswil</b>	Pfarramt Heimiswil (konfessionsneutral)	Tel 034 420 75 02
<b>Betreibungsamt</b>	Betreibungsamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Emmental Dunantstrasse 7c, 3400 Burgdorf	Tel 031 635 51 77 Fax 031 634 51 77
<b>Brunnenmeister</b>	Gerber Ersigen AG, Gerber Peter Gewerbestrasse 6, 3423 Ersigen	034 445 90 42 079 335 90 77
	Stellvertretung: Flückiger Markus Niederdorf 7, 3412 Heimiswil	079 215 37 74
<b>Desinfektor</b>	Burkhalter Jürg Schindelgasse 1, 3412 Heimiswil	034 422 97 65
<b>Erhebungs- stellenleiter</b>	Aebi Peter Ballmoosscheuer 20, 3412 Heimiswil	034 422 15 03
<b>Erziehungs- Beratung / Kinder- und Jugendpsychiat- rischer Dienst</b>	Kantonale Erziehungsberatung Burgdorf Dunantstrasse 7b, 3400 Burgdorf	031 635 52 52 www.erz.be.ch eb.burgdorf@be.ch
<b>Fahnen- verantwortlicher</b>	Werkhof Kirchmatte 1, 3412 Heimiswil	034 422 22 01
<b>Fahrdienst (Rotkreuz- fahrdienst)</b>	Schweiz. Rotes Kreuz Sektion Emmental Lyssachstrasse 91, 3400 Burgdorf	034 422 00 35 www.srk-bern.ch info@srk- emmental.ch
<b>Ferien für Betagte</b>	Pro Senectute Lyssachstrasse 17, 3400 Burgdorf	034 420 16 50
	Kirchgemeinde Heimiswil Stalder Cornelia (Seniorenferien)	034 423 06 21
<b>Feueraufseher</b>	Flückiger Manfred Grünenstrasse 27, 3455 Grünen	034 431 20 21
<b>Feuerungs- kontrolleur</b>	Grunder Thomas, Kaminfegermeister Riedtwilstrasse 12, 3472 Wynigen	034 415 01 32
	Alarmstelle	118
<b>Feuerwehr</b>	Schertenleib Hansulrich (Kommandant) Sandgrube 444, 3413 Kaltacker	079 775 72 79
	Bieri Nadia (Fourierin) Rinderbach 3, 3418 Rüegsbach	034 461 69 12

<b>Findeltiere</b>	Meldestelle Berner Tierschutz Kanton Bern: Vermisste Tiere Gefundene Tiere www.bernertierschutz.ch	0900 18 44 00 0800 18 44 00
<b>Fischerei- aufseher</b>	Maurer Thomas, Schönerlen 670B, 3536 Aeschau	079 222 40 52 thomas.maurer @be.ch
<b>Fleisch- kontrolleur</b>	Fankhauser Adrian Dr. med. vet., Lochbachstr. 18, 3414 Oberburg	034 422 33 44
<b>Förster</b>	Revierförster, Marco Etter Waldabteilung Mittelland Molkereistrasse 25, 3052 Zollikofen	079 222 45 66 031 636 12 70
<b>Friedhofgärtner</b>	Haueter Markus Moos 437, 3413 Kaltacker	034 422 36 01
<b>Gehörlose</b>	Hörmittelzentralen Audika Bahnhofstrasse 43, 3400 Burgdorf	034 422 80 91 burgdorf@audika.ch
	Beratungsstelle für Schwerhörige und Gehörlose, Belpstrasse 24, 3007 Bern	031 384 20 00 bern@bfsug.ch
<b>Gemeinde- schätzer Ele- mentarschäden</b>	Rutschi Andreas Hub 431, 3413 Kaltacker Ryser Walter Kasern 521a, 3413 Kaltacker	034 423 17 03 034 422 28 96
<b>Geometer</b>	BSB + Partner AG, Vermessung Burg- dorf – Langnau Kirchbergstrasse 190 3400 Burgdorf	034 420 16 20
<b>Grundbuchamt</b>	Grundbuchamt Emmental-Oberaargau, Schloss, Städtli 26, 3380 Wangen a. A.	Tel. 031 636 26 60 Fax 031 634 51 90
<b>Hydrantenwart</b>	Gerber Ersigen AG Gerber Peter Gewerbestrasse 6, 3423 Ersigen	034 445 90 42 079 335 90 77
<b>Kadaver- sammelstellen</b>	Gemeindeverband ARA Mittleres Emmental,	
<b>Rüegsau- schachen</b>	Wintersei, 3415 Rüegsausachen Öffnungszeiten Mo – Fr, 09.00 – 11.00 Uhr	034 460 30 11
<b>Wynigen</b>	Werkhof Bleumatte, 3472 Wynigen Stefan Pfiffner	034 415 19 27 078 934 99 58

	Öffnungszeiten Mo – Sa, 10.00 – 11.00 Uhr	
<b>Kantonspolizei Burgdorf</b>	Notruf Polizeiwache Burgdorf Dunantstrasse 1, 3400 Burgdorf	117  034 424 80 01
<b>Kinder- und Erwachsenen- schutzbehörde</b>	Kinder- und Erwachsenenschutzbehörde Emmental (KESB), Dorfstrasse 21, 3550 Langnau i. E.	Tel. 031 635 22 00 Fax 031 634 51 90 info.kesb-em@ jgk.be.ch
<b>Kindergarten Heimiswil / Kaltacker</b>	Kindergarten Heimiswil Oberdorf 12, 3412 Heimiswil  Kindergarten Kaltacker Kaltacker 316, 3413 Kaltacker	034 422 82 18  034 422 50 10
<b>Kirchgemeinde Heimiswil</b>	Schenk Marlies (Präsidentin) Knubel 552, 3413 Kaltacker  Stadler Svenja (Sekretärin) Einwohnergemeinde Heimiswil, Oberdorf 1, 3412 Heimiswil	034 435 03 82  034 420 40 47
<b>Konkursamt</b>	Konkursamt Emmental-Oberaargau Dunantstrasse 7c, 3400 Burgdorf	031 635 51 77
<b>Kreiskamin- fegermeister</b>	Kaminfegergeschäft Grunder GmbH Grunder Thomas Riedwilstrasse 12, 3472 Wynigen	034 415 01 32 079 938 33 35
<b>Landdienst</b>	Berner Bauern Verband Milchstrasse 9, 3072 Ostermundigen	031 938 22 22 info@bernerbauern.ch
<b>Lebensmittel- kontrolle</b>	Kantonales Laboratorium, Muesmattstrasse 19, 3012 Bern	031 633 11 11 info.kl@be.ch
<b>Lungenliga</b>	Lungenliga Bern Beratungsstelle Burgdorf Lysachstrasse 9a 3400 Burgdorf	031 300 26 26 www.lungenliga.ch info@ lungenliga-be.ch
<b>Mahlzeitendienst</b>	Seniorenzentrum Oberburg Krieggasse 12, 3414 Oberburg Verwaltung Küche	034 427 72 27 034 427 72 21
<b>Mietamt</b>	Schlichtungsbehörde Emmental-Oberaargau Dunantstrasse 3, 3400 Burgdorf	031 635 51 51
<b>Mütter- / Väterberatung Säuglingspflege</b>	Mütter- und Väterberatung Beratungs- kreis Emmental Poststrasse 9, 3400 Burgdorf	031 552 16 16 www.mvb-be.ch burgdorf@ mvb-be.ch

<b>Opferhilfe</b>	Beratungsstelle für Opferhilfe Seftigenstrasse 41, 3007 Bern	031 370 30 70
<b>Pfarramt</b>	Reformierte Kirchgemeinde Pfarrer Hans-Martin Rieger Pfarrerin Karin Rieger Oberdorf 2, 3412 Heimiswil	034 420 75 02
	Röm.-Kath. (Sekretariat) Friedeggstrasse 12, 3400 Burgdorf	034 422 22 95
<b>Psychiatrischer Dienst</b>	Regionalspital Emmental, Burgdorf Psychiatrischer Dienst	034 421 27 00
<b>Rechtsberatung</b>	Schlichtungsbehörde Bern-Mittelland, Effingerstrasse 34, 3008 Bern	031 635 47 50
<b>Regierungsstatthalteramt Emmental</b>	Regierungsstatthalteramt Emmental Amtshaus Dorfstrasse 21, 3550 Langnau	031 635 34 50 rsta.emmental@be.ch
<b>Regional-konferenz Emmental</b>	Regionalkonferenz Emmental Bahnhofstrasse 35, 3400 Burgdorf	Tel 034 461 80 28
<b>Schule Heimiswil / Kaltacker</b>	Primar- und Realschule Heimiswil Oberdorf 12, 3412 Heimiswil Primarschule Kaltacker Kaltacker 316, 3413 Kaltacker	034 422 82 18 034 422 50 10
<b>Schulzahn-pflegerleiter</b>	Burkhalter Jürg, Schindelgasse 1, 3412 Heimiswil	034 422 97 65
<b>Sektionschef</b>	Amt für Bevölkerungsschutz, Sport und Militär Papiermühlestrasse 17v, Postfach, 3000 Bern 22	Tel. 031 634 90 11 Fax. 031 636 05 12 info.bsm@be.ch
<b>Sicherheitsbeauftragter Arbeit-sicherheit und Gesundheits-schutz</b>	Fankhauser Friedrich, Rinderbach 575, 3418 Rüegsbach	034 461 15 87
<b>Siegelungs-beamtin</b>	Ellenberger Claudia, Oberdorf 1, 3412 Heimiswil Stv. Widmer Hans Ulrich, Ferrenberg 351, 3413 Kaltacker (Gemeinderatspräsident)	034 420 40 40 034 422 81 41
<b>Sigristin</b>	Beer Margrit Eggen 443, 3413 Kaltacker	034 422 65 28
<b>Sigristin-Stv.</b>	Buri Pia Hub 423, 3413 Kaltacker	034 422 20 86

<b>Sozialdienst Oesch-Emme Wynigen</b>	Regionaler Sozialdienst Oesch-Emme, Dorfstrasse 3, 3472 Wynigen	034 415 77 07
<b>Spitäler</b>	Regionalspital Emmental, Burgdorf Regionalspital Emmental, Langnau	034 421 21 21 034 421 31 31
<b>Spitex</b>	Spitex Verein Burgdorf-Oberburg, Farbweg 11, 3400 Burgdorf Spitex Region Lueg Rüegsaustrasse 8, 3415 Hasle-Rüegsau	034 420 29 29 034 460 50 00
<b>Stipendien</b>	Auskunftsstellen: - Gemeindeverwaltung Heimiswil - Erziehungsdirektion Abt. Ausbildungsbeiträge/Stipendien	034 420 40 40 031 633 83 40
<b>Straf- und Massnahmen- vollzug</b>	Straf- und Massnahmenvollzug Regionalstelle Emmental-Oberaargau Dunantstrasse 7c, 3400 Burgdorf	Tel 031 635 63 06 Fax 031 635 63 07
<b>Strassen- inspektorat</b>	Strasseninspektorat Burgdorf Dunantstrasse 13, 3400 Burgdorf	031 636 28 45 si.burgdorf@be.ch
<b>Strom- versorgung</b>	<b>BKW Energie AG</b> Gebietsvertretung Emmental, 3543 Emmenmatt <b>onyx Langenthal:</b> Waldhofstrasse 1, 4901 Langenthal	058 477 61 72 058 477 21 21
<b>Tagesfamilienor- ganisation Untere Emme- Mittelland</b>	Alchenstorfstrasse 4, 3425 Koppigen	034 413 04 58 tagsfamilien@tfo- untereemme.ch
<b>Werkhof</b>	Teamleiter Werkhof, Wyss André Kirchmatte 1, 3412 Heimiswil	034 422 22 01
<b>Wespen- bekämpfung</b>	Bieri Martin, Rotenbaum 525, 3413 Kaltacker Held Markus, Neumatt 94, 3412 Heimiswil	079 639 04 53 079 233 19 65
<b>Wildhüter</b>	Quinche Simon, Jagdinspektorat, Schwand 17, 3110 Münsingen	0800 940 100 info.ji@be.ch
<b>Zählerableser Wasser- versorgung</b>	Gerber Ersigen AG, Gerber Peter Gewerbestrasse 6, 3423 Ersigen	034 445 90 42 079 335 90 77
<b>Zählerablesung Elektrizität</b>	<b>BKW AG</b> Viktoriaplatz 2, 3000 Bern 25 <b>onyx Langenthal:</b> Elektrofachgeschäft Schär, Huttwilstrasse 2, 3462 Weier	084 412 11 13 034 435 17 70

---

<b>Zivilschutz Region Burgdorf</b>	Heimiswilstrasse 11a, 3400 Burgdorf	034 420 04 51
<b>Zivilstandsamt</b>	Zivilstandskreis Emmental Marktstrasse 7, 3550 Langnau i.E.	Tel 031 635 41 50 Fax 031 635 41 51

---

## ***Orientierung aus dem Gemeinderat***

---

### **Termine Gemeindeversammlungen 2022**

Der Gemeinderat hat die Termine für die Gemeindeversammlungen im Jahr 2022 wie folgt festgelegt:

- **Montag, 13. Juni 2022, 19.30 Uhr**
- **Samstag, 03. Dezember 2022, 13.00 Uhr**

Die Versammlungen finden jeweils in der Turnhalle Kirchmatte, Heimiswil, statt.

### **Termin Gemeindewahlen 2022**

Der Gemeinderat hat den Termin für die Gemeindewahlen vom 2022 wie folgt festgelegt:

- **Sonntag, 27. November 2022**
-

# ***Orientierung aus der Bildungskommission***

---

## **Personelle Wechsel auf das 2. Semester, Schuljahr 2021/22 hin**

### **Dank an Anita Geiser, Niederdorf**

Wir danken Anita Geiser für die Unterstützung des Tandem-Sportunterrichts am Kindergarten Heimiswil und wünschen ihr alles Gute in der weiteren Lehrtätigkeit – als Mutter wird sie bei uns natürlich weiterhin *tätig* sein. Ab 01.02.2022 übernimmt Fränzi Schwander, die zusammen mit Livia Ackermann (ehemals Zaugg) aus dem Mutterschaftsurlaub an die Schule zurückkehren, die Mithilfe im KG Heimiswil.

### **Bedarfsabklärung Tagesschule in Heimiswil/Kaltacker**

Im Januar/Februar 2022 erheben wir das Bedürfnis für eine Einführung eines Tagesschulangebotes in der Gemeinde Heimiswil. Unter dem Begriff „Tagesschulangebot“ wird im Kanton Bern ein freiwilliges, teil- oder vollzeitliches, pädagogisches Betreuungsangebot für Kindergarten- und Schulkinder ausserhalb des obligatorischen Unterrichts verstanden. Das Betreuungsangebot der Gemeinde richtet sich nach der ermittelten Nachfrage der Eltern aus. Tagesschulangebote sollen die Ziele der Volksschule unterstützen und den Eltern die Verbindung von Familie und Beruf ermöglichen. Idealerweise erfolgt das Tagesschulangebot unter dem gleichen Dach und der Leitung der obligatorischen Schule. Gemäss unserer Schulstruktur in Heimiswil gehen wir davon aus, dass wir ein mögliches Angebot an einem Standort, Heimiswil oder Kaltacker, zentral führen werden. Aber es sind auch Tagesschulangebote ausserhalb der Schule möglich. In jedem Fall unterstehen die Tagesschulangebote einer kompetenten Leitung, die identisch sein kann mit der Schulleitung oder aber eng mit dieser zusammenarbeitet. Die Betreuung besorgt ein gemischtes, multiprofessionelles, zum Teil pädagogisch ausgebildetes Team.

Daneben können nach wie vor private Massnahmen weitergeführt oder neu eingeführt werden. Diese stehen aber nicht im Zusammenhang mit der „Tagesschule Heimiswil/Kaltacker“ und können nicht über die Gemeinde abgerechnet werden. So zum Beispiel privat organisierte Mittagessen bei Bekannten oder Verwandten oder Aufgaben- und Nachhilfeunterricht.

Unsere offiziellen Tagesschulangebote können aus Modulen mit verschiedenen Inhalten bestehen:

- Frühbetreuung
- Mittagsverpflegung und Betreuung
- Aufgabenbetreuung (dies ist kein privater Nachhilfeunterricht)

- Nachmittagsbetreuung nach dem Unterricht oder an schulfreien Nachmittagen.

Was wir schlussendlich anbieten können, wird vom Bedarf in unserer Gemeinde abhängen.

Der Transport der Kinder zur Vormittags-Frühbetreuung und gegen Abend nach Abschluss der Nachmittagsbetreuung muss durch die Eltern sichergestellt werden. Das Angebot des Schulbusses bleibt im jetzigen Rahmen bestehen.

Die Nutzung der Angebote ist freiwillig. Die Eltern wählen verbindlich für jeweils ein Semester die gewünschten Betreuungsmodule für ihre Kinder. Sie entrichten einkommensabhängige Beiträge nach dem kantonalen Tarif.

Diese Bedarfsumfrage führt die Gemeinde Heimiswil bereits im vierzehnten Jahr durch. Die Erfahrungen haben gezeigt, dass nur wenige Eltern ein Angebot nutzen wollten. Aus diesem Grund hat sich die Gemeinde dazu entschieden, nur noch denjenigen Eltern die umfangreiche Umfrage auszuhändigen, welche ein Interesse an einer Tagesschule haben.

Wie erhalten Sie nun die Umfrage?

- Nehmen Sie Kontakt mit dem Schulsekretariat auf. Das Sekretariat schickt Ihnen die Umfrage gerne zu.
- Sie finden den Fragebogen auch in elektronischer Form zum Ausdrucken auf unserer Homepage [www.SchuleHeimiswilKaltacker.ch](http://www.SchuleHeimiswilKaltacker.ch) unter dem Link Downloads.
- Wenn Ihr Kind im nächsten Schuljahr neu in den Kindergarten eintreten wird, erhalten Sie automatisch die Umfrage mit den Einschreibeunterlagen.

## ***Orientierung aus der Baukommission***

---

### **Baubewilligungen:**

Seit dem November 2021 wurden die folgenden Baubewilligungen erteilt:

<b>Name Gesuchsteller</b>	<b>Bauvorhaben</b>	<b>Standort Bauvorhaben</b>
Schenk Cyrill	Umbau Sanierung Wohnhaus, Abbruch Lagerraum OG, Um- bau Schweinescheuer	Schneiderhaus 555 3413 Kaltacker
Rufer David und Susanne	Teilabbruch und Wiederaufbau Bauernhaus mit Ertüchtigung Naturgefahrenschutz	Rotmatthalden 264, 3412 Heimiswil
Schertenleib Hans Ulrich	An- und Umbau Anbindestall zu Laufstall	Sandgrube 444, 3413 Kaltacker
Brechbühl Markus	Erstellen Photovoltaikanlage auf best. Garagendach	Bühl 11, 3412 Heimiswil
Siegrist Therese	Ersatz Fenster Südseite. Einbau neue Fenster Nordseite	Oberdorf 18. 3412 Heimiswil
Rufer Christian	Kranbau über Silo und Ersatz Ziegeldach auf Querbau durch Schiefereternit	Rotmatt 265, 3412 Heimiswil

Seit dem 01.11.2021 sind insgesamt 5 Baugesuche und 5 Voranfragen bei der Bauverwaltung der Gemeinde Heimiswil eingegangen.

# ***Orientierung aus der Kommission für Gesellschaft und Kultur***

---

## **Tageskarten der Gemeinde**

Wie bereits angekündigt, hat die Gemeinde Heimiswil das Angebot der «Tageskarten-Gemeinde» der SBB per 31. Januar 2022 beendet.

Die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Heimiswil werden gebeten, ihre Bahntickets künftig direkt über die Webseite der SBB oder am Bahnschalter in Burgdorf zu lösen.

---

## **Senioren-Essen 2022**

Voraussichtlich finden an folgenden Daten die Senioren–Essen jeweils um 11.30 Uhr in der Pfrundscheune Heimiswil statt:

Dienstag, 12. April 2022

Dienstag, 14. Juni 2022

Dienstag, 13. September 2022

Dienstag, 15. November 2022

Wir freuen uns auf die gemeinsame Durchführung zusammen mit der Kirchgemeinde.

Kosten pro Person: Fr. 20.00 inkl. Getränke. (Wein kostet zusätzlich Fr. 2.00.)

Telefonische Anmeldungen nehmen wir gerne jeweils bis am Freitag vor dem Essen unter der Tel. Nr. 034 420 40 40 entgegen.

---

## **Kinderprogramm mit Lorenz Pauli**

Am Samstag, 30. April 2022 wird nach langer Wartezeit wiedermal ein kulturelles Programm für die Kinder in Heimiswil stattfinden.

Der Schriftsteller, Erzähler und Fantasie-Gärtner Lorenz Pauli wird mit seinem Erzähltheater die Kleinen sowie hoffentlich auch die Grossen zum Lachen und Staunen bringen. Ein Spass für die ganze Familie!

Der Flyer mit detaillierten Angaben zur Veranstaltung wird zu einem späteren Zeitpunkt allen Haushalten in Heimiswil zugestellt.

---

## ... gut für Körper und Geist



Da die Gemeinde Heimiswil Aktien der Hallenbad AG besitzt, kommt sie in Genuss von Coupons für vergünstigte Eintritte. Diese Coupons stellen wir den Einwohnerinnen und Einwohnern von Heimiswil zum Bezug von vergünstigten Abonnements zur Verfügung. Pro Einwohner und Jahr kann ein Coupon bezogen werden. Also kommen Sie bei der Finanzverwaltung vorbei, denn es „het so langs het“...

1 Coupon = Vergünstigung von Fr. 5.- auf alle 11er-Abonnemente, bzw. auf Monatsabonnement Krafraum & Wellness

3 Coupons= Vergünstigung von Fr. 15.- auf alle Halbjahresabonnemente

6 Coupons= Vergünstigung von Fr. 30.- auf alle Jahresabonnemente

---

## Wie handeln um erste Hilfe zu leisten?

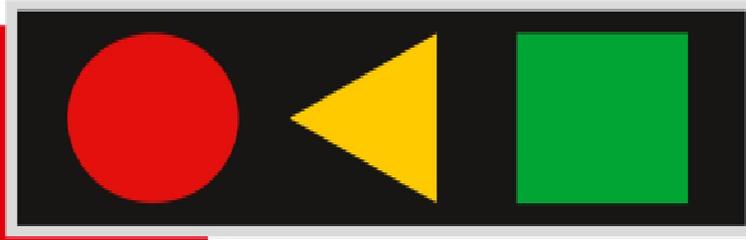
Der Gemeinde Heimiswil ist es wichtig, dass im Notfall rasch gehandelt werden kann. Daher haben wir verschiedene Personen im Umgang mit dem örtlichen Defibrillator geschult.

Ausserdem möchten wir Ihnen mit der Zusammenstellung des Schweizerischen Samariterbund auf der Folgeseite zeigen, wie Sie selber im Notfall korrekt handeln.

Wollen Sie mehr wissen über die Erste-Hilfe-Massnahmen im Notfall oder den Umgang mit dem Defibrillator?

Dann besuchen Sie den Schweizerischen Samariterbund online unter [www.samariter.ch](http://www.samariter.ch) und erfahren Sie, was die regionalen Samaritervereine für uns leisten.

## Ampel-Schema



**Fachhilfe  
Alarmieren  
BLS-AED-  
Schema  
anwenden**

### **Rot: Schauen**

- Situation überblicken
- Was ist geschehen?
- Wer ist beteiligt?
- Wer ist betroffen?

### **Gelb: Denken**

- Gefahr für Helfende ausschliessen
- Gefahr für andere Personen ausschliessen
- Gefahr für Patienten ausschliessen

### **Grün: Handeln**

- Selbstschutz
- Unfallstelle absichern und signalisieren z.B. Pannendreieck, Warmlinker
- Maschinen abschalten
- Nothilfe leisten



### **Sanität 144**

Notfälle, immer wenn Verletzte vorhanden sind

### **Polizei 117**

Verkehrsunfall, Verbrechen

### **Feuerwehr 118**

Eingeklemmte, Verletzte, Brand, Explosionsgefahr, Vergiftungsgefahr in der Umgebung

### **Rega 1414**

Bei Schwerverletzten, bei Gebirgsunfällen, bei schwer zugänglichen Unfallstellen

### **Tox-Zentrum 145**

Bei Vergiftungsnotfällen ohne Bewusstseinsstörungen

### **Europäischer Notruf 112**

In ganz Europa erreichbar. Auch ohne SIM-Karte im Mobilfunktelefon



ENT\_FD\_Flyer\_A5\_2021\_L11\_3.5\_DE

## Rotkreuz-Fahrdienst

### Mobil – auch im Alter, bei Krankheit oder Behinderung

Freiwillige fahren Menschen mit eingeschränkter Mobilität zum Arzt, zur Therapie, zum Spital oder zum Coiffeur. Individuell und persönlich begleitet von Tür zu Tür.

#### Tarife

Es werden mindestens 10 Kilometer verrechnet.

Fahrgäste ab 62 Jahren	CHF 1.20/km
Fahrgäste unter 62 Jahren oder Institutionen	CHF 1.80/km
Vermittlungspauschale	CHF 2.–/Auftrag

Zusätzlich mögliche Kosten: Spesen für Parkgebühren oder Verpflegung.  
Alle Preise inklusive Mehrwertsteuer, Preisänderungen vorbehalten.  
Sozialrabatt SRK auf Anfrage.

### Rufen Sie uns an: 034 422 00 35

Montag bis Freitag:  
8.00–11.30 Uhr, 13.30–16.00 Uhr  
fahrdienst-emmental@srk-bern.ch

Weitere Infos: [www.srk-bern.ch/fahrdienst](http://www.srk-bern.ch/fahrdienst)

#### Sinnvolles Engagement:

Werden Sie Freiwillige/-r beim Roten Kreuz.



**Croix-Rouge suisse**  
**Schweizerisches Rotes Kreuz**  
Canton de Berne Kanton Bern



# **Orientierung aus dem Fachausschuss Feuerwehr**

Einsätze im Jahr 2021

<b>Nr.</b>	<b>Datum</b>	<b>Einsatzart</b>	<b>Beschrieb</b>	<b>Alarm</b>	<b>Anz. AdF</b>	<b>Stunden</b>
1	16.01.2021	Unwetter	grosse Menge Wasser läuft über Strasse, Kipf	5.00 Uhr	3	4.00
2	03.02.2021	Verschiedene	geplatztes Jaucherohr, Gruben	9.45 Uhr	8	8.00
3	15.03.2021	Brand	Saunabrand, Busswil	18.45 Uhr	50	150.25
4	20.05.2021	Unwetter	Wasser in Einstellhalle, Mühle	9.30 Uhr	4	6.00
5	24.06.2021	Unwetter	Unwetter ganze Gemeinde	18.40 Uhr	56	530.00
6	07.09.2021	Tierrettung	Pferd in Jauchegrube, Gruben	8.00 Uhr	8	24.00
<b>Total</b>						<b>722.25</b>

Vergleich 2019: Total 2 Einsätze mit 27 Einsatzstunden

Vergleich 2020: Total 4 Einsätze mit 76.5 Einsatzstunden

---

## **Telefonischer Feuerwehralarm Heimiswil**

### **Alarmstelle Telefon Nr. 118**

**Melden Sie:                      Wo brennt es?  
    Was brennt?**

Massnahmen für Kaminbrand:

- Tel. Nr. 118 anrufen
- Alle Schieber und Luftzüge schliessen
- Kamin kontrollieren

### **Kader der Feuerwehr Heimiswil ab 01.01.2022**

Kommandant                      Hansulrich Schertenleib  
Natel                                      079 775 72 79

Vizekommandant                      Daniel Blaser  
Natel                                      079 757 45 72

## **Sirenenalarm Zivilschutz**

### **Allgemeiner Alarm**

Ein regelmässiger auf- und absteigender Ton der Sirene. Er dauert eine Minute und wird nach zwei Minuten Unterbruch einmal wiederholt.

Was tun bei Allgemeinem Alarm?

- Radio hören (SRF/Lokalsender)
- Anweisungen der Behörden befolgen
- Nachbarn informieren

# ***Orientierung aus der Verwaltung***

---

## **Wechsel Hauswartung Schulhaus Kaltacker**

Nach über 26-jähriger Tätigkeit als Hauswartehepaar für das Schulhaus Kaltacker haben Brigitte und Walter Aeberhard die Stelle gekündigt. Diese langjährige Tätigkeit ist nicht selbstverständlich und der Gemeinderat spricht Brigitte und Walter Aeberhard einen grossen Dank aus für ihr unermüdliches Engagement zu Gunsten der jüngsten Heimiswiler und Heimiswilerinnen.

Eine langjährige Ära geht zu Ende und eine neue beginnt. Mit Roberto Valloncini konnte einen versierten Nachfolger für die Hauswartung im Schulhaus Kaltacker gefunden werden. Er trat die Stelle am 1. Januar 2022 an. Der Gemeinderat wünscht Roberto Valloncini einen guten Start und viel Befriedigung bei der neuen Tätigkeit.

## **Mofaschilder und Vignetten – neue Regelung für die Abgabe ab 2022**

Der Verkauf von Kontrollschildern und Vignetten für E-Bikes oder Mofas durch die Gemeinden (Ausgabestellen) wurde auf den 31. Dezember 2021 eingestellt.

Ab dem Versicherungsjahr 2022 erhalten die FahrzeughalterInnen jeweils im Februar des laufenden Jahres eine Rechnung für die neue Mofa-Vignette. Mit der Bezahlung wird die neue Vignette versendet. Die FahrzeughalterInnen müssen dafür nicht zum Strassenverkehrsamt. Wer keine Vignette mehr will, verzichtet auf die Einzahlung. Damit erlischt die Verkehrszulassung per 31. Mai 2022.

Neueinlösungen werden nur noch über das Strassenverkehrsamt des Kantons in Bern, Thun, Orpund oder Bützberg bearbeitet.

Weitere Informationen unter: [www.svsa.pom.be.ch](http://www.svsa.pom.be.ch)

# Steuererklärung in TaxMe-Online mit BE-Login ausfüllen

- Während dem Ausfüllen der Steuererklärung, die **erforderlichen Belege direkt online einreichen**.
- Die Steuererklärung **vollständig elektronisch freigeben und einreichen**. Das Einsenden der Freigabequittung per Post entfällt.
- Den **eSteuerauszug hochladen** und Daten automatisch ins Wertschriftenverzeichnis importieren.
- Verschlüsselte Datenübertragung.



Probieren Sie alle BE-Login-Funktionalitäten in unserer neuen «**Demoversion**» aus und machen Sie sich mit dem System vertraut.

**Zudem:** Jederzeit und von überall her ...

- **Steuererklärungen für Dritte ausfüllen:** z. B. für Ihre Eltern und als Treuhänder oder als Organisation für Ihre Kunden. Ganz einfach die Steuererklärung einbinden, ausfüllen und unterschreiben lassen.
- den Stand der **Rechnungen, Veranlagungen sowie Zahlungen** abfragen.
- **Einzahlungsscheine** bestellen.
- **Einsprachen** online einreichen.
- **Ab Januar** die Steuererklärung online ausfüllen.

**Informationen** und Hinweise zur **Sofortregistrierung** für TaxMe-Online mit BE-Login finden Sie unter [www.taxme.ch](http://www.taxme.ch)





## „Ich will euch Zukunft und Hoffnung geben“

**-Weltgebetstag 2022 England, Wales, Nordirland -**

Weltweit blicken Menschen mit Verunsicherung und Angst in die Zukunft. Die Corona-Pandemie verschärfte Armut und Ungleichheit.

Am Freitag den 4. März 2022 feiern Menschen in über 150 Ländern der Erde den Weltgebetstag der Frauen aus England, Wales und Nordirland.

Unter dem Motto „Zukunftsplan: Hoffnung“ laden sie ein, den Spuren der Hoffnung nachzugehen. Sie erzählen uns von ihrem stolzen Land mit seiner bewegten Geschichte und der multiethnischen, -kulturellen und -religiösen Gesellschaft. Mit den drei Schicksalen von Lina, Nathalie und Emily kommen auch Themen wie Armut, Einsamkeit und Missbrauch zur Sprache.

**Gemeinsam wollen wir Samen der Hoffnung aussäen in unserem Leben,  
In unseren Gemeinschaften, in unserem Land und in dieser Welt.**

Wir laden Sie herzlich ein, mit den Frauen aus England, Wales, Nordirland und verschiedenen engagierten Frauen aus unserer Kirchgemeinde diesen Gottesdienst zu feiern.

Das Vorbereitungsteam des WGT 2022 der Kirchgemeinde Heimiswil

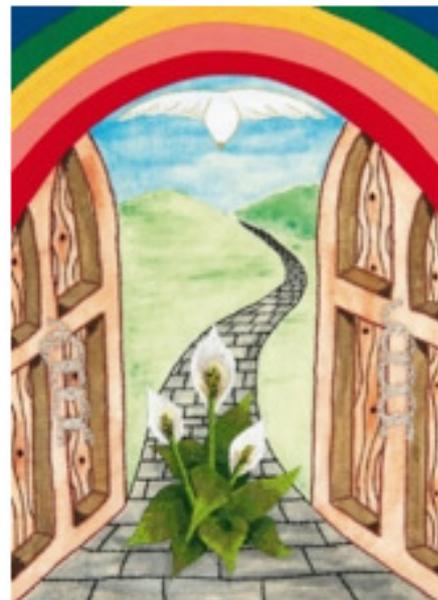
**Wann: Freitag, den 4. März**

**Zeit: um 19.30 Uhr**

**Wo: in der Kirche Heimiswil**

**\* ohne Zertifikat \***

Im Anschluss an den Gottesdienst erfreuen wir uns eines kleinen kulinarischen Take Away aus den Herkunftsländern.





BROT FÜR ALLE  
PAIN POUR LE PROCHAIN  
PANE PER TUTTI

## **Familiengottesdienst „Brot für alle“**

Die Hilfswerke der Evangelisch-reformierten Kirche Schweiz Brot für alle und HEKS haben sich zusammengeschlossen. Gemeinsam engagieren sie sich für eine bessere Welt.

Anfangs März 2022 werden Sie in Ihrem Briefkasten wie üblich Post von der Kirchgemeinde Heimiswil finden. Der diesjährige Fastenkalender „Auf zu neuen Energiequellen“ befasst sich mit globaler Gerechtigkeit, Bewahrung der Schöpfung und unserer Lebensenergie.

Die Kirchgemeinde Heimiswil unterstützt wiederum das Projekt „Mütter organisieren Mittagstische an 16 Schulen“ in abgelegenen Gebieten in Haiti. Die Kinder erhalten zweimal täglich eine gesunde und ausgewogene Mahlzeit, die Mütter eine Einkommensmöglichkeit und die lokalen Produzenten einen Absatzmarkt.

Wir laden Sie herzlich zum Familiengottesdienst ein!  
Das Suppenmittag muss dieses Jahr leider ausfallen.

Arbeitsgruppe Brot für alle  
Pfarramt und Kirchgemeinderat

**Wann: Sonntag, den 27. März 2022**

**Zeit: 9.30 Uhr**

**Wo: Kirche Heimiswil**



## *Fyre mit de Chlyne*

Kinder lieben Geschichten. Im Mittelpunkt von jedem Fyre mit de Chlyne steht daher eine Geschichte aus einem Bilderbuch oder einer Kinderbibel. Wir singen und geniessen mit anderen die gemeinsame Zeit – mit anschliessendem Znüni, Plaudern und Spielen.

Eingeladen sind alle Kinder bis ca. 6 Jahre mit einer Begleitperson, sei es ein Elternteil, Gotte, Götti oder Grosseltern. Wir treffen uns jeweils um 9.00 Uhr in der Pfrundscheune neben der Kirche Heimiswil.

### **Daten 2022**

**26. Januar**

**23. Februar**

**23. März**

**27. April**

**25. Mai**

**22. Juni**

**24. August**

**21. September**

**26. Oktober**

**23. November**

In diesem Jahr werden wir den Kindern Geschichten erzählen von Menschen, die Gott erfahren haben.



Ein Angebot der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Heimiswil

Kontakt: Pfrn. Karin Rieger, 034 420 75 02

Anja Widmer, 034 422 32 08

## Vereinsverzeichnis / Parteien

Verein	Kontaktperson	Vorname	Adresse	PLZ	Ort	Telefon
Cevi Jungschar Genesis	Binggeli	Daniel	Schindelgasse 50	3412	Heimiswil	
Christliche Gemeinschaft Genesis	Held	Urs	Oelbach 276	3415	Rüegsausachen	034 423 66 44
Eishockeyclub Eibe-Giele Heimiswil	Steffen	Benjamin	Junkholzweid 214	3412	Heimiswil	079 530 63 84
Hornussergesellschaft Buswil	Ryser	Reto	Chabisgasse 4	3325	Hettiswil b. Hindelbank	079 788 86 38
Hornussergesellschaft Heimiswil-Berg	Hügli	Markus	Kaltackerstrasse 5	3412	Heimiswil	079 612 53 59
Hornussergesellschaft Heimiswil-Dorf	Küng	Michael	Schindelberg 58	3412	Heimiswil	076 534 34 12
Hornussergesellschaft Lueg	Kneubühler	Beat	Bidmen 1	3416	Affoltern i.E.	034 435 13 30
Landfrauenverein Heimiswil	Wyss	Rosmarie	Kaltacker 320	3413	Kaltacker	034 423 15 38
Landjugendgruppe Heimiswil	Jost	Rahel	Schneideregge 677	3472	Lützelflüh	079 533 20 43
Musica Sacra, Projektchor	Kunz	Ulrich	Starenweg 2	3452	Grünenmatt	034 432 42 93
Musikgesellschaft Heimiswil-Kaltacker	Roth	Karin	Dorf 28	3474	Rüedisbach	034 415 14 88
Musikgesellschaft Rinderbach	Stalder	Jürg	Dorfstrasse 21	3416	Affoltern	034 435 01 32
Nostalgie Feuerwehr LZ Rinderbach	Stucki	Ernst	Kabishof 587	3418	Rüegsbach	034 461 27 71
Reitverein Heimiswil und Umgebung	Bodmer	Mario	Tiergarten 43	3400	Burgdorf	034 423 43 64
Schützenverein Heimiswil	Christen	Hansjörg	Gutisberg 362	3413	Kaltacker	034 422 50 71
Selbsthilfe BE			Lyssachstrasse 91	3400	Burgdorf	084 833 99 00
Swiss Judo School			Rinderbach 574	3418	Rüegsbach	076 454 59 16
Tagesfamilienorganisation Untere Emme-Mittelland	Frey	Pia	Alchenstorfstrasse 4	3425	Koppigen	034 413 04 58
Turnverein Heimiswil	Jörg	Christian	Heimismatt 337	3413	Kaltacker	034 422 02 13
Yoga Heimiswil	Stofer	Beatrice	Oberdorf 20	3412	Heimiswil	034 422 59 68
<b>Parteien</b>						
SVP Heimiswil	Jörg	Hannes	Rotenbaum 525	3413	Kaltacker	034 423 51 05
Unabhängige Wähler Heimiswil	Lüthi	Gerda	Kipfberg 18	3412	Heimiswil	034 422 16 59

# Veranstaltungskalender

Vorbehalten bleiben die Massnahmen infolge Corona

2022				
<b>Februar 2022</b>				
6.	09.30 Uhr	Kirchensonntag	Kirche Heimiswil	Kirchgemeinde Heimiswil
10.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
23.	11.30 Uhr	Mittagessen 60+	Restaurant zur Säge	Kirchgemeinde Heimiswil
<b>März 2022</b>				
10.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
11. / 12. / 13.	Fr + Sa, 20.00 Uhr So, 13.30 Uhr	Unterhaltungskonzert	Turnhalle Heimiswil	Musikgesellschaft Heimiswil-Kaltacker
16.	13.30 Uhr	Nachmittag 60+	Restaurant zur Säge	Kirchgemeinde Heimiswil
26. / 27.	Sa + So	Emmenmatch Hornussertage	Turnhalle Heimiswil	HG Heimiswil-Berg
27.	09.30 Uhr	Familiengottesdienst Brot für Alle (evtl. mit Suppenzmittag)	Kirche Heimiswil	Kirchgemeinde Heimiswil, Arbeitsgruppe Brot für Alle
<b>April 2022</b>				
2.	08.00 - 17.30 Uhr	Schiedsrichterkurs Fit+Fun	Turnhalle Heimiswil	TBOE Turnverband Bern Oberaargau-Emmental
3.		Unihockeymatch Herren KG 3. Liga	Turnhalle Heimiswil	Turnverein Heimiswil
4.	ab 16:00 Uhr	Frühjahressammlung Papier/Karton/Altmittel	Werkhof / Schulhaus Kaltacker	Schule Heimiswil
5.	bis ca. 16:00 Uhr	Sammeltag	Werkhof / Schulhaus Kaltacker	Schule Heimiswil
12.	11.30 Uhr	Seniorenessen	Pfrundscheune	Einwohner- und Kirchgemeinde Heimiswil
14.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
23.	11.00 - 17.30 Uhr	Schiedsrichterkurs Fit+Fun	Turnhalle Heimiswil	TBOE Turnverband Bern Oberaargau-Emmental
30.	11.00 - 17.30 Uhr	Schiedsrichterkurs Fit+Fun	Turnhalle Heimiswil	TBOE Turnverband Bern Oberaargau-Emmental
30.		Kinderprogramm - Erzähltheater Lorenz Pauli	Turnhalle Kaltacker	Einwohnergemeinde Heimiswil
<b>Mai 2022</b>				
12.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
20.		Präsidentenkonferenz		Einwohnergemeinde Heimiswil
<b>Juni 2022</b>				
9.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern

13.	19.30 Uhr	Gemeindeversammlung	Turnhalle Heimiswil	Einwohnergemeinde Heimiswil
14.	11.30 Uhr	Seniorenessen	Pfrundscheune	Einwohner- und Kirchgemeinde Heimiswil
20.-25.		Seniorenferien 2022		Kirchgemeinde Heimiswil
26.	10.30 Uhr	Kirchgemeindeversammlung	Pfrundscheune	Kirchgemeinde Heimiswil
<b>August 2022</b>				
11.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
24.		Seniorenreise		Kirchgemeinde Heimiswil
<b>Sept. 2022</b>				
8.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
13.	11.30 Uhr	Seniorenessen	Pfrundscheune	Einwohner- und Kirchgemeinde Heimiswil
<b>Oktober 2022</b>				
13.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
15. / 16.	Sa, 18.00 Uhr So, 11.00 Uhr	Oktoberfest	Turnhalle Heimiswil	Musikgesellschaft Heimiswil-Kaltacker
28.	ab Fr, 13.00 Uhr	Stellung der Container für Sammlung (Papier Karton)	Werkhof Heimiswil	Schule Heimiswil
29.		Herbstsammlung mit Muessuppe	Werkhof Heimiswil	Schule Heimiswil
<b>Nov. 2022</b>				
10.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern
15.	11.30 Uhr	Seniorenessen	Pfrundscheune	Einwohner- und Kirchgemeinde Heimiswil
<b>Dez. 2022</b>				
3.	13.00 Uhr	Gemeindeversammlung	Turnhalle Heimiswil	Einwohnergemeinde Heimiswil
4.	10.30 Uhr	Kirchgemeindeversammlung	Pfrundscheune	Kirchgemeinde Heimiswil
8.	09.00 - 11.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Pfrundscheune	Mütter- und Väterberatung Kanton Bern

## Kehrichtmerkblatt 2022

WAS	WIE UND WO	WANN
<p><b>Altmetall</b></p> 	<p>An der Frühlingschulsammlung kann das Altmetall bei folgenden Standorten gratis deponiert werden:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Heimiswil: Schulhausplatz Oberdorf</li> <li>- Kaltacker: Schulhausplatz</li> </ul>	<p><b>Alle Bezirke: Di, 05.04.2022</b></p>
<p><b>Altöl</b> (Speise- und Motorenöl)</p> 	<p>Abgabe in die separaten Fässer beim Werkhof, Tel. 034 422 22 01</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Speiseöl: in separates Fass neben der Ölsammelstelle</li> <li>- Altöl: kleine Mengen können in den Behälter beim Werkhof geleert werden, grosse Mengen können nach vorgängiger Absprache in das Ziegelgut Recycling GmbH, Burgdorf, gebracht werden.</li> </ul>	<p>Werktags von 8.00 bis 20.00 Uhr</p> <p>Öffnungszeiten Ziegelgut Recycling GmbH</p>
<p><b>Altpapier</b></p> 	<p>An der Frühlingschulsammlung kann bei folgenden Standorten deponiert werden:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Heimiswil: Werkhof</li> <li>- Kaltacker: Schulhausplatz</li> </ul> <p>Einzig im Dorfbereich zwischen Kipfgraben, Niederdorf, Oberdorf und Längenbächli, bzw. Fluh wird das Material abgeholt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Im Herbst findet die Sammlung zentral im Werkhof statt. Das Altpapier muss in den Werkhof gebracht werden. Es wird kein Material von zu Hause abgeholt.</li> <li>- Das Altpapier wird gebündelt gesammelt. Es darf kein Karton und Verpackungsfolie enthalten.</li> <li>- Die Details erfahren Sie auf dem Flugblatt.</li> </ul>	<p><b>Frühling:</b> <b>Alle Bezirke: Di, 05.04.2022</b></p> <p><b>Herbst: Sa, 29.10.2022</b></p>

WAS	WIE UND WO	WANN
<b>Altwaren</b> (ausgediente Fahrzeuge aller Art, Altreifen, Maschinen, Geräte, Kühlschränke, Kochherde, usw.) 	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Frühlingsschulsammlung: <b>Abgabe gegen Gebühr</b> (zur Deckung der Unkosten des Altwarenhändlers)</li> <li>- Standorte wie Altmetall</li> <li>- Gratisabgabe bei E. Meier-Hasler AG, Floraweg 4, Burgdorf, Tel. 034 422 14 45 sowie an jeder Verkaufsstelle</li> </ul>	<b>Alle Bezirke: Di, 05.04.2022</b>
<b>Aluminium</b> 	Grobaluminium wie Teflon-Pfannen, Kessel, Siebe, Vorhangschienen, Wechselrahmen, Beschläge, Schilder: Frühlingsschulsammlung wie Altmetall Kleine Aluminiumteile: Blechcontainer im Werkhof	<b>Alle Bezirke: Di, 05.04.2022</b>
<b>Batterien</b> 	Rückgabe an die Verkaufsstellen	zu Geschäftszeiten
<b>Bauschutt und Bausperrgut</b> (Asphalt, Beton, Ziegel, Backsteine, belastetes und/oder behandeltes Holz)	Entsorgungsfirmen: Sortag, Dicki 200, Hasle-Rüegsau, Tel. 034 460 33 38 Ziegelgut Recycling GmbH, Burgdorf Tel. 034 423 51 10	zu Geschäftszeiten Öffnungszeiten Ziegelgut Recycling GmbH Burgdorf
<b>Bodensatz</b> aus ehemaligen Güllengruben	Deponie Teuftal AG, Frauenkappelen Tel. 031 754 10 54 <a href="http://www.teuftal.ch">www.teuftal.ch</a> oder regionale Entsorgungsfirma: Reinhard AG, Bigenthal, Tel. 031 701 04 30	zu Geschäftszeiten
<b>Brandschutt</b> , verkohltes Holz sowie alle Arten brennbarer Abfälle	leicht angebranntes Holz: Fr. Blaser AG, Hasle-Rüegsau Tel. 034 460 14 14 verkohltes Holz: Ziegelgut Recycling GmbH Burgdorf Tel. 034 423 51 10	zu Geschäftszeiten Öffnungszeiten Ziegelgut Recycling GmbH Burgdorf

WAS	WIE UND WO	WANN
<b>Chemische Abfälle</b> aus der Landwirtschaft	Abgabe an die landwirtschaftlichen Genossenschaften	zu Geschäftszeiten
<b>EDV-Geräte</b> 	Abgabe an die Verkaufsstellen (vorgezogene Entsorgungsgebühr)  oder Ziegelgut Recycling GmbH, Burgdorf Tel. 034 423 49 78	Öffnungszeiten Ziegelgut Recycling GmbH
<b>Elektronikgeräte</b> (Lautsprecher, Videogeräte, Haushaltgeräte, usw. neu auch Leuchten und Leuchtmittel)  	Abgabe an die Verkaufsstellen  Bei der Baudirektion Burgdorf, Tel. 034 429 42 11 (nicht ortsansässige Bewohner müssen Fr. 5.-- Benützungsggebühr bezahlen)  Bei Ziegelgut Recycling Burgdorf Tel. 034 423 51 10  Neben der Rückgabe der Haushaltgeräte, Elektrowerkzeuge, Foto- und Filmapparate etc. ist auch die Rückgabe von Leuchten und Leuchtmittel dank der vorgezogenen Recyclinggebühr vRG kostenlos.	Öffnungszeiten Baudirektion und Ziegelgut Recycling GmbH
<b>EPS (Sagex, Styropor)</b>	Ziegelgut Recycling Burgdorf Tel. 034 423 51 10	Öffnungszeiten Ziegelgut Recycling GmbH siehe Seite 10
<b>Farben, Lacke</b>	Abgabe an die Verkaufsstellen  Bei der Baudirektion Burgdorf, Tel. 034 429 42 11 (nicht ortsansässige Bewohner müssen Fr. 5.-- Benützungsggebühr bezahlen)  Bei Ziegelgut Recycling Burgdorf Tel. 034 423 51 10	Öffnungszeiten Baudirektion und Ziegelgut Recycling GmbH

WAS	WIE UND WO	WANN
<b>Flüssigkeiten</b> aller Art, Schlämme	Blaser Fritz AG, Hasle-Rüegsau      Tel. 034 460 14 14 oder Reinhard AG, Bigenthal      Tel. 031 701 04 30	zu Geschäftszeiten
<b>Gasentladungslampen</b>	Abgabe an die Verkaufsstellen, nicht in den allgemeinen Kehricht, da Sondermüll  Bei der Baudirektion Burgdorf,      Tel. 034 429 42 11 (nicht ortsansässige Bewohner müssen Fr. 5.-- Benützungsg Gebühr bezahlen)	zu Geschäftszeiten
<b>Glas</b> 	<u>Farbgetrennte Glassammlung</u> bei folgender Sammelstelle: - Werkhof Heimiswil	Werktags von 8.00 bis 20.00 Uhr
<b>Gifte, Medikamente</b>	Bei Ziegelgut Recycling Burgdorf      Tel. 034 423 51 10  Abgabe an die Verkaufsstellen	Öffnungszeiten Ziegelgut Recycling GmbH  zu Geschäftszeiten
<b>Grobsperrgut</b>	Abgabe bei der Baudirektion Burgdorf, Lyssachstrasse 92, Burgdorf,      Tel. 034 429 42 11 (nicht ortsansässige Bewohner müssen Fr. 5. -- Benützungsg Gebühr bezahlen).  oder Ziegelgut Recycling Burgdorf      Tel. 034 423 51 10	Öffnungszeiten Baudirektion und Ziegelgut Recycling GmbH
<b>Hauskehricht, Kleinsperrgut, Asche</b>	- Entsorgung in die Container bei den Kehrichtsammelstel- len - Säcke müssen mit den offiziellen Kehrichtmarken verse- hen sein - Privatcontainer müssen mit einer Plombe versehen sein, sonst wird der Kehricht nicht abgeführt.	Während den üblichen Kehrichtabfuhrzeiten.

WAS	WIE UND WO	WANN
<b>Karton</b> 	Kartonbündel können während der Frühlingschulsammlung bei folgenden Standorten deponiert werden: <ul style="list-style-type: none"> <li>- Heimiswil: Werkhof</li> <li>- Kaltacker: Schulhausplatz</li> </ul> Herbstschulsammlung: der Karton muss in den Werkhof gebracht werden.	<b>Frühling:</b> <b>Alle Bezirke: Di, 05.04.2022</b>  <b>Herbst:</b> <b>Beim Werkhof: Sa, 29.10.2022</b>
<b>Kleider- und Schuhsammlung</b> 	Strassensammlung (Information auf den zugeschickten Sammelsäcken) oder Container beim Werkhof benutzen.	TEXAID: Keine Strassensammlung mehr; bitte Container benutzen
<b>Möbel</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Brauchbare Möbel können bei der Brockenstube Rinderbach (bei Rest. Säge) abgegeben werden. Bitte vorgängig anfragen bei Martin Heiniger Tel. 034 461 33 62</li> <li>- Baudirektion Burgdorf, Lyssachstrasse 92, Burgdorf, Tel. 034 429 42 11 (nicht ortsansässige Bewohner müssen Fr. 5.-- Benützungsg Gebühr bezahlen).</li> </ul>	Öffnungszeiten siehe Grobsperrgut
<b>Nespresso-Kaffeekapseln</b> 	Ein Nespresso-Kapselcontainer steht beim Werkhof Heimiswil (neben der Ölsammelstelle) zur Verfügung. Die Kapseln werden recycelt.	Zu Geschäftszeiten  Mehr Informationen unter <a href="http://www.nespresso.ch">www.nespresso.ch</a> ; Recycling

WAS	WIE UND WO	WANN
<b>organisch verrottbare Abfälle</b> wie Küchen- und Gartenabfälle, Unkraut, Laub, Rasen, Gras, Sträucher	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Eigenkompost</li> <li>- Grüngutsammelstelle Friedhof (gebührenpflichtig)</li> </ul> Die Ablieferung des Grüngutes (ausser Äste) in die Grüngutsammelstelle sollte in Behältern (z.B. Körbe) erfolgen.  Ein privater Häckseldienst wird nicht angeboten.	Öffnungszeiten Grüngutsammelstelle <b>siehe Seite 10</b>  Zuständig für die Grüngutstelle ist Roberto Valloncini Tel. 076 394 00 87
<b>Petflaschen</b> 	Rückgabe an Lebensmittelgeschäfte	zu Geschäftszeiten
<b>Plastikabfälle</b> (Siloballenfolie, Düngersäcke, Verpackungsfolien, Hartkunststoff wie Kübel, Waschmittelflaschen, usw.)	<b>Seit dem Jahr 2013 findet kein öffentlicher Sammeltag mehr statt.</b> Das Plastik ist in den entsprechenden Säcken direkt in das Ziegelgut Recycling, Burgdorf, zu liefern.	zu Geschäftszeiten
<b>Pneus, Autozubehör</b> (Altpneu, Auto, Batterie, Gummiabfälle)	Ziegelgut Recycling GmbH, Burgdorf Tel. 034 423 51 10	Zu Geschäftszeiten
<b>Sägemehl, Heu, Stroh, Mist</b>	kleinere Mengen: - In Hauskehricht  grössere Mengen: - Ziegelgut Recycling Burgdorf	Ordentliche Kehrrichtabfuhr  Öffnungszeiten Burgdorf

WAS	WIE UND WO	WANN
sauberes <b>Aushubmaterial</b>	Ziegelgut Recycling Burgdorf      Tel. 034 423 51 10	Zu Geschäftszeiten
<b>Schlachtabfälle</b> und <b>Tierkadaver</b> 	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bergbezirk, Hirsegg, Eich, Hübeli: Tierkadaversammelstelle Wynigen Werkhof Bleumatte,      Tel. 034 415 19 27</li> <li>- übriges Gemeindegebiet: Tierkadaversammelstelle ARA, Wintersei, Hasle-Rüegsau,      Tel. 034 460 30 11</li> <li>- Grossvieh (ab 200 kg): GZM, Industriering 24, Lyss      Tel. 032 387 47 47</li> </ul>	Mo – Sa 10.00 – 11.00 Uhr  Mo – Fr 9.00 – 11.00 Uhr  Wochenende über Notfall-Nr. 032 384 33 33
<b>Strassenwischgut, Sandfangmaterial</b> und <b>Rechengut</b> aus Abwasserreinigungsanlagen	Ziegelgut Recycling Burgdorf oder Kewu AG, Hub, Krauchthal      Tel. 034 423 51 10      Tel. 031 924 35 35	Öffnungszeiten Ziegelgut Recycling GmbH Burgdorf und Kewu Krauchthal
<b>Verschmutztes Aushub-, Ausbruch- und Abraummateri</b> al	Entsorgung z. B. Ziegelgut Recycling GmbH, Burgdorf      Tel. 034 423 51 10 oder bei F. Blaser AG, Dicki 200, Hasle-Rüegsau      Tel. 034 460 14 14	zu Geschäftszeiten
<b>Weissblechdosen</b> 	Sammelplatz Werkhof	Werktags von 8.00 bis 20.00 Uhr

Kehrichtmarken		WIE UND WO		WANN
35 Liter	Fr. 1.60	<b>Verkaufsstellen Kehrichtmarken</b>	<b>Containerplomben</b>	Zu den Öffnungszeiten
60 Liter	Fr. 2.60			
110 Liter	Fr. 4.40			
Sperrgut max. 30 kg und 100x50x50 cm	Fr. 5.40	- Gemeinde- schreiberei	Gemeindeschreiberei Heimiswil	Gemeindeverwaltung: Montag bis Freitag: 08.00 – 11.30 Uhr
800 Liter Container-plombe	Fr. 37.80	- Volg-Laden		Montagnachmittag: 14.00 – 16.30 Uhr
	Tarife inkl. 7.7 % MwSt	- Metzgerei H. Schneider		Donnerstagnachmittag: 14.00 – 18.00 Uhr

<b>Kehrichtabfuhrdaten 2022:</b> In der Regel jede Woche freitags ab 12.00 Uhr						<b>Grüngutsammelstelle 2022</b> In der Regel jeden zweiten Samstag von 14.30 bis 16.00 Uhr				
<b>Jan</b>		Fr 07.01.	Fr 14.01.	Fr 21.01.	Fr 28.01	<b>März</b>	Sa 12.03	26.03		
<b>Feb</b>	Fr 04.02.	Fr 11.02.	Fr 18.02.	Fr 25.02.		<b>April</b>	Sa 09.04	Sa 23.04		
<b>März</b>	Fr 04.03.	Fr 11.03.	Fr 18.03.	Fr 25.03.		<b>Mai</b>	Sa 07.05.	Sa 21.05.		
<b>April</b>	Fr 01.04.	Fr 08.04.	Do 14.04.	Fr 22.04.	Fr 29.04	<b>Juni</b>	Sa 04.06.	Sa 18.06.		
<b>Mai</b>	Fr 06.05.	Fr 13.05.	Fr 20.05.	Fr 27.05.		<b>Juli</b>	Sa 02.07.	Sa 16.07.	30.07	
<b>Juni</b>	Fr 03.06.	Fr 10.06.	Fr 17.06.	Fr 24.06.		<b>August</b>	Sa 13.08.	Sa 27.08.		
<b>Juli</b>	Fr 01.07.	Fr 08.07.	Fr 15.07.	Fr 22.07.	Fr 29.07.	<b>September</b>	Sa 10.09.	Sa 24.09.		
<b>Aug</b>	Fr 05.08.	Fr 12.08.	Fr 19.08.	Fr 26.08.		<b>Oktober</b>	Sa 08.10.	Sa 22.10.		
<b>Sep</b>	Fr 02.09.	Fr 09.09.	Fr 16.09.	Fr 23.09.	Fr 30.09.	<b>November</b>	Sa 05.11.	Sa 19.11.		
<b>Okt</b>	Fr 07.10.	Fr 14.10.	Fr 21.10.	Fr 28.10.						
<b>Nov</b>	Fr 04.11.	Fr 11.11.	Fr 18.11.	Fr 25.11.						
<b>Dez</b>	Fr 02.12.	Fr 09.12.	Fr 16.12.	Fr 23.12.	Fr 30.12.					

## Adressen und Öffnungszeiten der Entsorgungsstellen

<p><b>Baudirektion Burgdorf</b> Lyssachstrasse 92 3400 Burgdorf</p>	<p>Montag bis Donnerstag 08.30 – 12.00 und 14.00 – 17.00 Uhr Freitag 08.30 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.00</p>	<p>Tel. 034 429 42 11 E-Mail: zentrale@burgdorf.ch Homepage: <a href="http://www.burgdorf.ch">www.burgdorf.ch</a></p>
<p><b>Fr. Blaser AG</b> Dicki 200 3415 Hasle-Rüegsau</p>	<p>Entsorgung von Flüssigkeiten (z. B. Schlämme absaugen) nach telefonischer Vereinbarung</p>	<p>Tel. 034 460 14 14 E-Mail: info@frblaser.ch Homepage: <a href="http://www.frblaser.ch">www.frblaser.ch</a></p>
<p><b>GZM Extraktionswerk AG</b> Industriering 24 3250 Lyss</p>	<p>Montag bis Donnerstag 8.00 – 12.15 und 13.00 – 17.00 Uhr Freitag 8.00 – 12.15 und 13.00 – 16.30 Uhr <i>ausserhalb dieser Zeiten besteht ein Pikettdienst</i></p>	<p>Tel. 032 387 47 47 <b>Notfall-Nr.</b> für Pikettdienst: 032 384 33 33 Fax 032 387 47 04 E-Mail: <a href="mailto:info@centravo.ch">info@centravo.ch</a> Homepage: <a href="http://www.centravo.ch">www.centravo.ch</a></p>
<p><b>Kewu AG</b> Grüngutverwertung, Ökostrom Deponie Laufeweg 12 3326 Krauchthal</p>	<p><u>Sommer (15.03 – 14.11.)</u> Mo. - Do. 07.00 – 12.00 und 13.00 – 17.00 Uhr Freitag 07.00 – 12.00 und 13.00 – 16.30 Uhr  <u>Winter (15.11. – 14.3.)</u> Mo. - Do. 07.30 – 12.00 und 13.00 – 17.00 Uhr Freitag 7.30 – 12.00 und 13.00 – 16.30 Uhr</p>	<p>Tel. 031 924 35 35 Fax 031 924 35 36 E-Mail: info@kewu.ch Homepage: <a href="http://www.kewu.ch">www.kewu.ch</a></p>

<p><b>Reinhard Recycling AG</b> Grindlachen 332 3513 Bigenthal</p>	<p><u>Sommer:</u> Mo. - Do. 07.00 – 11.45 und 13.00 – 17.30 Uhr Freitag 7.00 – 11.45 und 13.00 – 16.45 Uhr <u>Winter:</u> Mo. - Do. 07.00 – 11.45 und 13.00 – 17.00 Uhr Freitag 7.00 – 11.45 und 13.00 – 16.45 Uhr</p>	<p>Tel. 031 701 04 30 Fax 031 701 13 41 E-Mail: <a href="mailto:info@rere.ch">info@rere.ch</a> Homepage: <a href="http://www.rere.ch">http://www.rere.ch</a></p>
<p><b>Ziegelgut Recycling Burgdorf</b> Gewerbe / Landwirtschaft Entsorgungs- und Recyclingscenter Ziegelgut 20 3400 Burgdorf</p>	<p><u>Sommer:</u> Mo. - Do. 07.00 – 11.45 und 13.00 – 17.30 Uhr Freitag 7.00 – 11.45 und 13.00 – 17.00 Uhr <u>Winter:</u> Mo. - Fr. 07.30 – 11.45 und 13.00 – 17.00 Uhr Samstag geschlossen</p>	<p>Tel. 034 423 51 10 E-Mail: <a href="mailto:info@zirec.ch">info@zirec.ch</a> Homepage: <a href="http://www.zirec.ch">www.zirec.ch</a></p>
<p><b>Ökihof Ziegelgut</b> Haushaltabfälle Entsorgungs- und Recyclingscenter Ziegelgut 25 3400 Burgdorf</p>	<p>Mo. - Do. 09.00 – 12.00 und 13.30 – 18.00 Uhr Freitag 09.00 – 12.00 und 13.30 – 19.00 Uhr Samstag 09.00 – 16.00 Uhr (durchgehend)</p>	<p>Tel. 034 423 49 78 E-Mail: <a href="mailto:info@öki-hof.ch">info@öki-hof.ch</a> Homepage: <a href="http://www.öki-hof.ch">www.öki-hof.ch</a></p>

Telefon: 031 301 55 52  
Mail: info@hrm-ing.ch  
Web: www.hrm-ing.ch

**H.R. MÜLLER AG**

Hangweg 23, 3047 Bremgarten b. Bern

**Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau**

Siedlungsentwässerung, Kataster,  
Wasserversorgung, Strassenbau,  
Gesamterschliessung, Beratungen.



A. Flückiger AG Transporte - 3417 Rüegsau

Tel. 034 / 461 14 02 Fax. 034 / 461 16 10

Mail: info@flueckigerag.ch

Nah- und Ferntransporte

Strassenreinigung - Kehrrichtabfuhr

Kehrricht-Container-Verkauf

Neu, laufend zu verkaufen  
Legereife Junghennen vom Bauernhof  
braune, weisse, sperber, schwarze  
Familie Matile, 3413 Kaltacker  
034 424 01 76 www.gutisberg.ch



**Barbara Kromer.**

**Von hier. Für Sie.**



Rüglen 27  
3412 Heimiswil  
077 534 85 56

**emmental**  
versicherung

# HALLER JENZER



Fortschritt im  
Druck für  
eine rundum  
gelungene  
Drucksache.

Haller+Jenzer AG  
Druckzentrum  
Buchmattstrasse 11  
Postfach  
CH-3401 Burgdorf  
Tel. 034 420 13 13  
Fax 034 420 13 10

Zeitungsdruck

Akzidenzdruck

Kopierservice  
«Copy Corner»